



Collège Boréal  
www.borealc.on.ca

## Programmes d'apprentissage (*Apprenticeship*)

# Technicien / technicienne d'entretien automobile

*\*Ce programme est offert par le Ministère de la Formation et des Collèges et Universités de l'Ontario, en collaboration avec le Collège Boréal.*

### Ton rôle comme...

Le technicien ou la technicienne d'entretien automobile a une solide connaissance théorique et pratique permettant de relever les défis que lancent les conceptions et les techniques d'essai modernes. Les fonctions principales de cette profession sont les suivantes :

- dispositifs de freinage
- mécanismes et cadres de suspension
- systèmes de direction et de transmission et de l'essieu moteur
- systèmes électriques – démarrage, charge et autres
- système de chauffage, ventilation et de climatisation
- systèmes d'échappement et systèmes antipollution
- pneus, roues, jantes et moyeux
- carrosserie et habillage
- pratiques et mesures touchant la santé et la sécurité au travail

### Comment les cours sont-ils offerts?

- programme offert en salle de classe
- les dates de chaque cours sont déterminées par le collège
- composante théorique – Collège Boréal  
720 heures en milieu scolaire  
(3 niveaux de 240 heures chacun)
- l'apprenti doit aussi accumuler des heures de travail pratique dans le domaine

### Droits de scolarité :

- Niveau 1 – 400 \$
- Niveau 2 – 400 \$
- Niveau 3 – 400 \$

### Pour t'inscrire, tu dois...

- 1. Te trouver un parrain**  
L'employeur doit être prêt à superviser tes heures de formation pratique.
- 2. Avec ton parrain, communiquer avec le bureau du ministère de la Formation et des Collèges et Universités de ta région.**  
Le MFCU te fournira un numéro de contrat d'apprentissage et un cahier de Normes de formation par l'apprentissage.
- 3. T'inscrire auprès du Secteur de l'apprentissage du Collège Boréal** – 1.800.361.6673, poste 3003 ou [apprentissage@borealc.on.ca](mailto:apprentissage@borealc.on.ca)

### Si tu es élève au secondaire...

Communique avec ton conseiller en orientation et ton responsable du PAJO / enseignant de l'éducation coopérative pour apprendre un métier tout en poursuivant tes études pour obtenir ton DESO.

### Niveau 1

- Méthodes de travail 1
- Moteurs 1
- Systèmes électriques, électroniques, antipollutions 1
- Système d'entraînement 1
- Système de direction, suspension et freinage 1

### Niveau 2

- Système de climatisation 1
- Moteurs 2
- Systèmes électriques, électroniques, antipollutions 2
- Système d'entraînement 2
- Système de suspension, direction et freinage 2

### Niveau 3

- Système de climatisation électronique 2
- Moteurs 3
- Systèmes électriques, électroniques, antipollutions 3
- Système d'entraînement 3
- Système de direction, suspension et freinage 3



Collège Boréal  
www.borealc.on.ca

## Apprenticeship Program

### Automotive Service Technician – offered in FRENCH

*\*This program is offered by the Ministry of Training, Colleges and Universities, in partnership with Collège Boréal.*

#### Your role as ...

Automotive Service Technicians have a solid theoretical and practical knowledge in order to meet the challenges of modern design and development techniques. The main areas of activity of this trade are the following:

- braking devices
- suspension mechanisms and frames
- steering and transmission systems; driving axle
- electrical systems – startup, charge and others
- heating, ventilation and air conditioning systems
- exhaust systems and antipollution systems
- tires, wheels, rims and hubs
- bodywork and chassis fitting
- occupational health and safety practices and measures

#### How are courses delivered?

- In class program offered by Collège Boréal
- The dates and duration of each course is determined by the college
- Collège Boréal in-school training  
720 hours – 3 levels of 240 hours each
- The apprentice must also accumulate practical training hours in the workforce

#### Program fees:

- Level 1 – \$400
- Level 2 – \$400
- Level 3 – \$400

#### To register you must...

- 1. Find a sponsor**  
An employer willing to supervise your hours of practical training.
- 2. With your sponsor, contact the Ministry of Training, Colleges and Universities' Apprenticeship office near you.** You will receive a contract number and an Apprenticeship Training Standards book.
- 3. Register with Collège Boréal's Apprenticeship Sector** – 1.800.361.6673, ext. 3003 or [apprentissage@borealc.on.ca](mailto:apprentissage@borealc.on.ca)

#### You are a secondary school student ...

Contact you guidance counsellor and your OYAP/COOP teacher to learn a trade while completing your schooling to obtain your OSSD.

**The following is an overview of the program which is offered in French only:**  
(program curriculum is listed in English for reference purposes only)

#### Level 1

- Work Practices 1
- Engine Systems 1
- Electrical / Electronics and Emissions Systems 1
- Drive Train Systems 1
- Suspension / Steering and Brake Systems 1

#### Level 2

- Air Conditioning Systems 1
- Engine Systems 2
- Electrical / Electronics and Emissions Systems 2
- Drive Train Systems 2
- Suspension / Steering and Brake Systems 2

#### Level 3

- Electronic Climate Control Systems 1
- Engine Systems 3
- Electrical / Electronics and Emissions Systems 3
- Drive Train Systems 3
- Suspension / Steering and Brake Systems 3